

+ \$' \fY'G; 'I b]cb. : Ygh]a
K U`XgWk]a a VUX`GW`ObUi`j cf`XYa
K U`XY`

8]Y'G; 'I b]cb`GW`ObUi`ZY]Yfh+\$' \fY'a]h`Y]bYa
BYdhi bZYghz`A cXYbgWUi`i bX`GWk]a a k Yhh`Aa dZYb`]a
K U`XgWk]a a VUX"9]bhf]hh`ZfY`

GW`ObUi`j cf`XYa`K U`XY"8]Y'+\$' \fY`k`A`fYbXY
9fZc`[g[YgW]W`hY`XYf`G; 'I b]cb`k]fX`Ua`%"5i [i gh]a
K U`XgWk]a a VUX`a]h`Y]bYa : YghU`h`[Yk`ØfX][h"8]YgY
J YfUbghU`hi b[`]gh`b]W`h`bi`f`Y]b`5b`Ugg`ni`a` : Y]Yfb`ž`gcb`XYfb`Ui`W
Y]b`VYXYi`hYb`XYf`HY`XYf` ; Ya Y]bgW`UZh]XYbh]h`h`j`cb`GW`ObUi
j cf`XYa`K U`XY`

9]b`6`]W`_`]b`X]Y` ; YgW]W`hY`XYf`G; 'I b]cb

8]Y'G; 'I b]cb` \Uh`]\fY`K i fnY`b`]b`XYf`B UW`_f]Y[gnY]hi`bX`k`i`fXY
%- (*`[Y[fØb`XYh` : ð`XYb`YfghYb` \fYb`_cbnYbhf]YfhY`g]W`XYf
J YfY]b`Ui`Z: i » VU""8]Y`BYi [fØbXi`b[`ZUbX`Ua` ("5df]`%-) (`]b
XYf` ; Ya Y]bXY!GW`Yb`_Y`ghUhh`k`Ug`Y]bY`bYi`Y`Ÿ`FU`ZØf`XYb`J`YfY]b
Y]b`Ai`hYhY"" ð`XYb`Zc`[YbXYb` \fYn`b`hYb`Yb`hk`]W`_Y`hY`g]W`X]Y`G;
I b]cb`ni`Y]bYa`j`]Y`gY]h][Yb`Gdcfhj`YfY]b`ž`XYf`nU`fY]W`Y
5_hj]]h`h`Yb`UbVchz`XUfi`bhYf`?Y[Y`b`ž`GW`UW`ž`G_]ž`Hi`fbYb`i`bX
K`UbXYfb`"

; Ya Y]bgW`UZh]ZY]Yf`ni`a` `i`V]`Ai`a

8]Y` : Y]Yf`]W`_Y]hYb`ni`a` +\$!`A`f][Yb`6YghY`Yb`ghY`Yb`[`Ubni]a
NY]W`Yb`XYf` ; Ya Y]bgW`UZh"8Yf`9]bhf]hh`]bg`K U`XgWk]a a VUX
k]fX`Ub`X]YgYa`HU[`_cghYbZfY`Ub[YVchYbži`a`a`Ò[`]W`ghj`]Y`Yb
A`Yb`gW`Yb`X]Y`HY]`bU`a`Y`ni`Yfa`Ò[`]W`Yb""8Ug`Dfc[fUa`a

VY[]bbhi a '%('l \f'a]hj YfgW]YXYbYb'8UfV]Yhi b[YbžXUfi bhYf
Y]b'5i Zhf]hhj cb'?'bXYfb'XYg'Öfh]WYb'?'bXYf[UfhYbg' J]'`U
?i bhYfVi bh' i bX'5i gnY]Wbi b[Yb'ZÖf'6UXYa Y]ghYf'i bX
9\fybUa h]WY"

5 hhfU_h]cbYb'ZÖf'; fc» i bX'?`Y]b

8 Ug': Ygh'V]YhYh'Y]bY'J]Y'nU`'j cb'5 hhfU_h]cbYbžXUfi bhYf'Y]bY
A cXYbgWUi ž'X]Y'X]Y'9bhk]W`i b['XYf'6UXYa cXYb'XYf'YhnhYb
g]YVYb'ž\fnY\bhY'dfÄgYbh]Yfh": Öf'XUg`Y]V`]WY'K c\`gcf[h'X]Y
'c_U`Y'; Ughfcbca]Yž'k Ä\fybX'j YfgW]YXYbY'5_h]j]hÄhYb'k]Y'Y]b
'5fgWVca VYb!7cbhYgh' i bX'HfUa dc`]b!GdfÖb[Y'XYg'; ch\UYf
Hi fbj YfY]bg'ZÖf'i bhYf\U`hi b['gcf[Yb"9]bY'a cV]Y'?Y[Y'VU\b
ghY\h'VYfY]hž'i bX'Ui W'?'bXYf'_ca a Yb'a]h'Y]bYa '6i b[YY!Fi bž
<ÖdZVi f['i bX'Y]bYa ': U\ffUX!HfU]'Ui Z]\fy'?cghYb"

6 YXYi hi b['XYg': YghYg'ZÖf'X]Y'; Ya Y]bgW UZh

8]YgYg': ž V]Äi a ']'gh'a Y\f'U'g'bi f'Y]b': YghU_h/Yg'j YfXYi h`]W'h'XUg
9b[U[Ya Ybh'XYf'G; 'l b]cb'ZÖf'X]Y`c_U`Y'; Ya Y]bgW UZh'i bX'X]Y
: ÖfXYfi b['j cb'Gdcfhi bX': fY]nY]h"9g'nY][hž'k]Y'XYf'J YfY]b
[YbYfUH]cbgÖVYf[fY]ZybX'A YbgWYb'ni gUa a YbVf]b[h'i bX'XUni
VY]hfÄ[hž'Y]bY'dcg]hj Y'5ha cgd\ÄfY']a 'Cfhini 'gW UZZYb"

5i g_`Ub['XYf': Y]Yf`]W _Y]hYb

A]h'a i g]_U`]gWYf'i bhYf\U`hi b['j cb' FUX]c'HA F 'Ui g
K U'hYfg\Ui gYb'k]fX'XUg': Ygh'gW`Y]» `]W'a]h'Y]bYf'gdY_hU_i `ÄfYb
@UgYfgWUi 'UV[Yfi bXYhž'X]Y'X]Y': Y]Yf`]W _Y]hYb'[YVÖ\fybX
UVgW`Y]» h"8 Ug'BYdhi bZYghi bX'GWk]a a k YhVYk YfVY'fi bXYb
XUg'Dfc[fUa a 'UV'i bX'V]YhYb'Y]bY'_ÖbghYf]gWY'BchYž'X]Y'Ub'XUg
a Uf]h]a Y'9fVY'XYg'J YfY]bg'Yf]bbYfh"

8]Y'G; 'l b]cb']b'GW ÖbUi 'j cf'XYa 'K U'XY']gh'gca]h'b]W'h'bi f'Y]b
Gdcfhj YfY]bž'gcbXYfb'Y]b'k]W'h][Yf'6YghUbXhY]'XYg'gcn]U`Yb
@VYVbg']b'XYf'FY[]cbž'XYf'gck c\`HfUX]h]cb'U'g'Ui W'`öbcj Uh]cb
j Yf_ÖfdYfh"8 Ug'VYj cfghY\YbXY'ž V]Äi a ']'gh'Y]b'A ca Ybh'XYf

F ØW_VYg]bbi b[ž'UVYf'Ui W'XYf'5i gf]W'hi b['Ui Z'X]Y'Ni _i bZh'XYg
J YfY]bg'i bX'XYf'; Ya Y]bgW'UZh"

8 YhU]`g

6 Ygi W'Yb'G]Y'i bg'Ui Z.'b!U["XY